

Bereich	settore	Gebühr/Tariffa
<u><b>Ortspolizei:</b></u> 30 Minuten Parkgebühr pro Stunde Parkgebühr pro Monat elektronische Karte Wochenkarte	<u><b>Polizia locale:</b></u> 30 minuti tariffa parcheggi all'ora tariffa parcheggi al mese scheda elettronica scheda settimanale	<b>frei - liberi</b> <b>€ 1,00.-</b> <b>€ 50,00.-</b> <b>€ 25,00.-</b> <b>€ 15,00.-</b>
<u><b>Bevölkerungsdienst:</b></u> Identitätskarten Identitätskarte elektronisch Sekretariatsgebühren / Bescheinigung – <b>von der Stempelsteuer befreite Akte in digitaler Form: befreit</b> Nutzung Räumlichkeiten für Hochzeit – Nichtansässige Kosten Vereinbarung zur Ehe- trennung bzw. Ehescheidung	<u><b>servizi demografici:</b></u> carta d'identità carta d'identità elettronica diritti di segreteria / certificato – <b>atti esenti dall'imposta di bollo e in forma digitale: esenti</b> Matrimonio di non residenti – utilizzo di edificio costi per gli accordi di divorzio e di separazione personale	<b>€ 5,50.-</b> <b>€ 22,00.-</b> <b>€ 0,60.-</b>  <b>€ 100,00.-</b> <b>€ 16,00.-</b>
<u><b>Raumordnung und Bauwesen:</b></u> <b>1) AKTE</b> - Art. 10, co. 10, Buchst. g), D.L. 68/1993:	<u><b>Edilizia ed urbanistica:</b></u> <b>1) ATTI</b> - art. 10, co. 10, lettera g), D.L. 68/1993:	
- Baugenehmigung (Art. 74, L.G. 9/2018) bzw. Baukonzession (Art. 66, L.G. 13/1997)	- permesso di costruire (art. 74, L.P. 9/2018) risp. concessione edilizia (art. 66, L.P. 13/1997)	<b>€ 30,00.-</b>
- Baugenehmigung Anpassung an den Ist-Stand (Art. 103, Abs. 8, L.G. 9/2018) /	- permesso di costruire adeguamento allo stato di fatto (art. 103, co. 8, L.P.9/2018) /	<b>€ 30,00.-</b>
- OHNE neuer Baumasse (ober- und unterirdische) und/oder wiedererichteter Baumasse (ober- und unterirdische)	- SENZA nuova volumetria (fuoriterra e interrata) e/o volumetria demoricostruita (fuoriterra e interrata)	<b>€ 30,00.-</b>
- MIT neuer Baumasse (ober- und unterirdische) und/oder wiedererichteter Baumasse (ober- und unterirdische)	- CON nuova volumetria (fuoriterra e interrata) e/o volumetria demoricostruita (fuoriterra e interrata)	
a) bis zu 500 m <sup>3</sup>	a) fino a 500 m <sup>3</sup>	<b>€ 60,00.-</b>
b) von 501 bis zu 1.000 m <sup>3</sup>	b) da 501 fino a 1.000 m <sup>3</sup>	<b>€ 60,00.-</b>
c) von 1.001 bis zu 2.000 m <sup>3</sup>	c) da 1.001 fino a 2.000 m <sup>3</sup>	<b>€ 130,00.-</b>
d) über 2.001 m <sup>3</sup> bis zu a 5.000 m <sup>3</sup>	d) da 2.001 fino a 5.000 m <sup>3</sup>	<b>€ 250,00.-</b>
e) über 5.000 m <sup>3</sup>	e) oltre 5.000 m <sup>3</sup>	<b>€ 500,00.-</b>
Umschreibung	voltura	<b>€ 20,00.-</b>
- Neue Baugenehmigung für die ausständigen Bauarbeiten (Art. 75, Abs. 4 L.G. 9/2018)	- nuovo permesso di costruire per le opere ancora da eseguire (art. 75, co. 4 L.P. 9/2018)	<b>50 %</b> der obgenannten Beträge / degli importi sopraccitati
- Fristverlängerung Baugenehmigung (Art. 75, Abs. 2 L.G. 9/2018) bzw. Baukonzession Art. 72, Abs. 5 L.G. 13/1997)	- proroga permesso di costruire (art. 75, co. 2 L.P. 9/2018) risp. concessione edilizia (art. 72, co. 5 L.P. 13/1997)	<b>25 %</b> der obgenannten Beträge / degli importi sopraccitati

<b>2) AKTE</b> - Art. 10, Abs. 10, Buchst. c), D.L. 68/1993:	<b>2) ATTI</b> - art. 10, co. 10, lettera c), D.L. 68/1993:	
- Zertifizierte Meldung des Tätigkeitsbeginns (ZeMeT) (Art. 77, L.G. 9/2018)	- segnalazione certificata di inizio attività (SCIA) (art. 77, L.P. 9/2018),	
- OHNE neuer Baumasse (ober- und unterirdische) und/oder wiedererrichteter Baumasse (ober- und unterirdische)	- SENZA nuova volumetria (fuoriterra e interrata) e/o volumetria demoricostruita (fuoriterra e interrata)	<b>€ 20,00.-</b>
- MIT neuer Baumasse (ober- und unterirdische) und/oder wiedererrichteter Baumasse (ober- und unterirdische)	- CON nuova volumetria (fuoriterra e interrata) e/o volumetria demoricostruita (fuoriterra e interrata)	
a) bis zu 500 m <sup>3</sup>	a) fino a 500 m <sup>3</sup>	<b>€ 30,00.-</b>
b) von 501 bis zu a 1.000 m <sup>3</sup>	b) da 501 fino a 1.000 m <sup>3</sup>	<b>€ 30,00.-</b>
c) von 1.001 bis zu a 2.000 m <sup>3</sup>	c) da 1.001 fino a 2.000 m <sup>3</sup>	<b>€ 70,00.-</b>
d) über 2.001 m <sup>3</sup> bis zu a 5.000 m <sup>3</sup>	d) oltre 2.001 m <sup>3</sup> fino a 5.000 m <sup>3</sup>	<b>€ 130,00.-</b>
e) über 5.000 m <sup>3</sup>	e) oltre 5.000 m <sup>3</sup>	<b>€ 250,00.-</b>
- Zertifizierte Meldung des Tätigkeitsbeginns (ZeMeT) für Durchführung des nicht abgeschlossenen Teiles des gemeldeten Vorhabens (Art. 75, Abs. 5 L.G. 9/2018)	- segnalazione certificata di inizio attività (SCIA) per la realizzazione della parte non ultimata dell'intervento (art. 75, co. 5 L.P. 9/2018)	<b>50 %</b> der obgenannten Beträge / degli importi sopraccitati
- Beeidigte Baubeginnmitteilung (BBM) (Art. 73, L.G. 9/2018)	- comunicazione di inizio lavori asseverata (CILA) (Art. 73, L.P. 9/2018)	<b>€ 20,00.-</b>
- Bewohnbarkeitsbescheinigung oder Benützungsgenehmigung (Art. 131, L.G.13/1997) bzw. ZeMeT Bezugsfertigkeit (Art. 82, L.G. 9/2018) bzw. ZeMeT Teil-Bezugsfertigkeit (Art. 82, Abs. 2, Buchstaben d), e) L.G. 9/2018)	- certificato di abitabilità o agibilità) (art. 131, L.P. 13/1997) risp. SCIA agibilità (art. 82, L.P. 9/2018) risp. SCIA agibilità parziale (art. 82, co. 2, lettere d), e) L.P. 9/2018)	<b>€ 20,00.-</b>
- Ermächtigung (Art. 8, Abs. 1/bis des L.G. 16/1970 - "Bagatelle") bzw. Ermächtigung geringfügige Eingriffe (Art. 103, Abs. 11, L.G. 9/2018)	- autorizzazione (art. 8, co. 1/bis della L.P. 16/1970 - "bagatelle") risp. autorizzazione interventi non sostanziali (Art. 103, co. 11 L.P. 9/2018)	<b>€ 20,00.-</b>
- Landschaftsrechtliche Genehmigung (Art. 65, L.G. 9/2018)	- autorizzazione paesaggistica (art. 65, L.P. 9/2018)	<b>€ 20,00.-</b>
<b>3) AKTE</b> - Art. 10, Abs. 10, Buchst. a a), D.L. 68/1993:	<b>3) ATTI</b> - art. 10, co. 10, lettera a), D.L. 68/1993:	
- Flächenwidmungsbescheinigung (Art. 83, L.G. 9/2018 bzw. Nachweis über urbanistische Zweckbestimmung (Art. 93, Abs. 3 L.G. 13/1997)	- Certificato di destinazione urbanistica (art. 83 L.P. 9/2018 risp. Art. 93, co. 3 L.P. 13/1997)	<b>€ 20,00.-</b>
<b>4) AKTE</b> - Art. 10, Abs. 10, Buchst. f), D.L. 68/1993 - BESCHEINIGUNGEN, BESTÄTIGUNGEN betreffend Bauwesen und Urbanistik	<b>4) ATTI</b> - art. 10, co. 10, lettera f), D.L. 68/1993 - CERTIFICATI, ATTESTAZIONI in materia urbanistico-edilizia	
- Vorabbescheinigung (Art. 64, Abs. 1 L.G. 9/2018) /	- certificazione preventiva (art. 64, co. 1 L.P. 9/2018)	<b>€ 50,00.-</b>
- Vorabberatung (Art. 64, Abs. 2 L.G.	- consulenza preliminare (art. 64,	<b>€ 50,00.-</b>

9/2018)	co. 2 L.P. 9/2018)	
- Unbedenklichkeitserklärung für Löschung von: - verfallener Bindung; - geltender Bindung.	- nulla osta per la cancellazione di: - vincolo scaduto; - vincolo vigente.	€ 30,00.- € 50,00.-
Bescheinigung Erhebung Wohnfläche mit Lokalausweis	Certificato rilevazione superficie alloggio - con sopralluogo.	€ 20,00.- € 50,00.-
Grundbuchsanzug für Anmerkung von Bindungen	Domanda tavolare per annotazione vincoli	€ 30,00.-
Erklärung über Baujahr Gebäude	Dichiarazione anno di costruzione edificio ("vetustà")	€ 30,00.-
Sonstige Bescheinigungen - Erklärungen	Altri certificati – dichiarazioni	€ 30,00.-
<b>5) ZUGANG ZU DEN VERWALTUNGSUNTERLAGEN</b>	<b>5) ACCESSO AI DOCUMENTI AMMINISTRATIVI</b>	
Einsichtnahme in laufende und im Archiv aufbewahrte Bauakten:	Consultazione pratiche edilizie correnti e d'archivio:	
- bis zu einer Stunde	- fino a un'ora	€ 10,00.-
- für jede weitere halbe Stunde	- per ogni mezzora successiva	€ 5,00.-
- Telematische Übermittlung gescannter Dokumente: für jede einzelne beantragte Hausnummer	- Invio telematico documenti scansiti: per ogni singolo numero civico richiesto	€ 10,00.-
<u>BEFREIUNGEN zu Punkt 5):</u> ONLUS-Vereine; öffentliche Verwaltungen; Studenten/Forscher für Studien-/Forschungszwecke; Körperschaften/Gesellschaften oder Betriebe mit gemeinnütziger Tätigkeit;	<u>ESENZIONI al punto 5):</u> associazioni ONLUS; pubbliche amministrazioni; studenti/ricercatori per motivi di studio /ricerca; enti, società o aziende con funzioni di pubblica utilità;	
<b>DRINGLICHKEIT</b>	<b>URGENZA</b>	
Bei den folgenden Anträgen kann die DRINGENDE BEHANDLUNG, d.h. mit Ausstellung der angeforderten Unterlagen <b>innerhalb von 5 Werktagen</b> ab Einreichung des Antrages und VERDOPPELUNG der jeweiligen Sekretariatsgebühren/Tarife, Anwendung finden:	Per i seguenti atti può e essere richiesta la TRATTAZIONE URGENTE, ovvero con rilascio dei documenti richiesti <b>entro 5 giorni lavorativi</b> della presentazione della domanda e con i rispettivi diritti di segreteria/tariffe pari al DOPPIO degli importi ordinari.	
- Flächenwidmungsbescheinigung (Art. 83, L.G. 9/2018) bzw. Nachweis über die urbanistische Zweckbestimmung (Art. 93, Abs. 3 L.G. 13/1997)	- certificato di destinazione urbanistica (art. 83, L.P. 9/2018 rispettivamente art. 93, co. 3 L.P. 13/1997);	€ 40,00.-
- Telematische Übermittlung ausschließlich von BEREITS gescannten Dokumenten (d.h. im digitalen Archiv verfügbar) für jede einzelne beantragte Hausnummer	- invio telematico esclusivamente di documenti GIA' scansiti (ovvero già disponibili in archivio digitale) per ogni singolo numero civico richiesto.	€ 20,00.-
<b>BEFREIUNGEN</b>	<b>ESENZIONI</b>	
Gemäß Art. 10, Abs. 10, Buchst. c),	Ai sensi dell'art. 10, co. 10, lettera	

des Gesetzesdekretes 18. Jänner 1993, Nr. 8, in Gesetz umgewandelt mit Abänderungen vom Gesetz 19. März 1993, Nr. 68, und darauffolgende Änderungen, ist die Zertifizierte Meldung des Tätigkeitsbeginns (ZeMeT) (Art. 77, L.G. 9/2018) zur <b>Beseitigung architektonischer Barrieren</b> von der Entrichtung der Sekretariatsgebühren befreit.	c), del decreto legge 18 gennaio 1993, n. 8 convertito con modificazioni in legge 19 marzo 1993, n. 68, e successive modificazioni, la segnalazione certificata di inizio attività (SCIA) (art. 77, L.P. 9/2018) per l'eliminazione delle barriere architettoniche è esonerata dal pagamento dei diritti di segreteria.	
Hausnummern	numero civico	€ 10,00.-
Kaminkehrerbüchlein	libretto spazzacamino	€ 10,00.-
Katastrerauszug	Estratto catastale	€ 3,00.-
<b><u>- Sonstige allgemeine Spesen: sämtliche betroffenen Ämter</u></b>	<b><u>- Altre spese generali: tutti i rispettivi uffici</u></b>	
Kopierspesen (schwarz/weiß)	spese di fotocopie (nero bianco)	
A 4	A 4	€ 0,20.-
A 3	A 3	€ 0,40.-
Kopierspesen (in Farbe)	spese di fotocopie (a colore)	
A 4	A 4	€ 0,40.-
A 3	A 3	€ 0,80.-
Schreibgebühren (Verträge usw.)	diritti di segreteria (contratti ecc.)	€ 0,60.-
Zustellungs- und Verwaltungsspesen	Spese di notifica e di amministrazione	€ 12,00.-
Archivsuche - bis zu einer Stunde: - für jede weitere halbe Stunde	Ricerca archivio - fino ad un ora - per ogni mezzora successiva	€ 10,00.- € 5,00.-